



WIKINGERSCHACH MIT NUMMERN NUMBER KUBB GAME JEU DE QUILLES NUMÉROTÉES

DE AT CH

WIKINGERSCHACH MIT NUMMERN

Gebrauchsanweisung

FR BE

JEU DE QUILLES NUMÉROTÉES

Notice d'utilisation

PL

SZACHY WIKINGÓW Z NUMERAMI

Instrukcja użytkowania

SK

VIKINGSKÝ ŠACH S ČÍSLAMI

Navod na používanie

DK

KONGESPIL MED TAL

Brugervejledning

GB IE

NUMBER KUBB GAME

Instructions for use

NL BE

KUBB-SPEL MET NUMMERS

Gebruiksaanwijzing

CZ

VIKINGSKÉ ŠACHY S ČÍSLY

Návod k použití

ES

AJEDREZ VIKINGO CON NÚMEROS

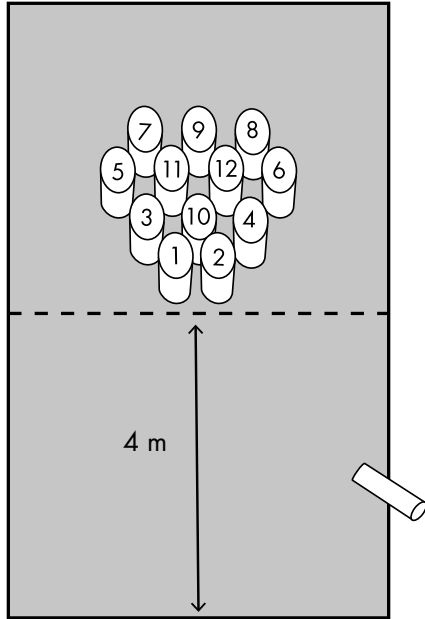
Instrucciones de uso



IAN 400224_2107

DE AT CH GB IE FR BE
NL PL CZ SK ES DK

A



Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

- 12 x Kubb
- 1 x Wurfholz
- 1 x Tragetasche
- 1 x Gebrauchsanweisung

Bestimmungsgemäße

Verwendung

Der Artikel ist ein Spielzeug für Kinder ab 4 Jahren und wurde für den Einsatz im privaten Bereich entwickelt. Bei dem Artikel handelt es sich um ein Spiel für mehrere Spieler.

Technische Daten



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
01/2022



Hiermit erklärt Delta-Sport Handelskontor GmbH, dass dieses Produkt mit den folgenden grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen übereinstimmt:

2009/48/EU – Spielzeug-Richtlinie



Sicherheitshinweise

- Achtung. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Strangulationsgefahr. Lange Schnur.
- Kinder dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen mit dem Artikel spielen.

- Achtung. Alle Verpackungs- und Befestigungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und müssen aus Sicherheitsgründen stets entfernt werden, bevor der Artikel Kindern zum Spielen übergeben wird.
- Der Wurfbereich muss während des Spiels frei von Personen und Tieren sein. Spielen Sie das Spiel nur im Freien und achten Sie auf ausreichenden Platz um das Spielfeld.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Überprüfen Sie die Hölzer nach jedem Spiel auf Splitter oder andere Beschädigungen. Entfernen Sie vor einem erneuten Spiel die Beschädigungen mit einem geeigneten Schleifpapier.

Aufbau (Abb. A)

1. Wählen Sie einen geeigneten Untergrund, wie z. B. eine ebene Fläche aus Sand, Kies oder Rasen.
2. Stellen Sie die Kubbs dicht beieinander in folgender Reihenfolge auf:
 1. Reihe: 1, 2
 2. Reihe: 3, 10, 4
 3. Reihe: 5, 11, 12, 6
 4. Reihe: 7, 9, 8

Hinweis: Der Abstand zwischen den Kubbs und der Wurflinie sollte ca. 4 m betragen.

Spielregeln

- Verständigen Sie sich, welcher Spieler beginnt.
- Bestimmen Sie die Wurfabfolge der Spieler. Jeder Spieler hat pro Spielrunde einen Wurf.
- Wenn ein Kubb umgeworfen wurde, erhält man die Punktzahl, die auf dem Kubb abgebildet ist. Wenn mehr als ein Kubb umgeworfen wurde, wird die Anzahl der umgeworfenen Kubbs verrechnet.
- Ein Kubb zählt nicht, wenn er nicht waagrecht auf dem Boden liegt.

- Bevor der nächste Spieler an der Reihe ist, müssen die Kubbs genau an der Stelle, an der sie zu Boden gefallen sind, aufgestellt werden. Die Kubbs dürfen nicht verschoben werden.
- Wenn ein Spieler dreimal hintereinander nicht trifft, scheidet er aus.
- Der Spieler, der zuerst 50 Punkte erzielt, hat gewonnen. Für mehr als 50 Punkte gibt es Strafpunkte. Ihre Punktzahl reduziert sich auf 25 Punkte.

Sonderregeln, Strategien und Tipps entnehmen Sie bitte einer Fachliteratur.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit Wasser reinigen und anschließend mit einem Reinigungstuch trockenwischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Tragetasche:



Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 400224_2107

DE Service Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

 **Read the following instructions for use carefully.**

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.


Package contents


12 x kubb
1 x baton
1 x carry bag
1 x instructions for use

Intended use

The product is a toy for children aged 4 years and up, and was developed for private use. The product is a game for several players.

Technical data

 Date of manufacture (month/year):
01/2022

 Delta-Sport Handelskontor GmbH hereby declares that this product meets the following basic requirements, as well as other important regulations:

2009/48/EC – Toy Safety Directive

 UK Conformity Assessed

Safety information

- Warning. Not suitable for children under 36 months. Strangulation hazard. Long cord.
- Children may only play with the product under adult supervision.
- Warning. None of the packaging or fastening materials are part of the toy itself and must be removed for safety reasons before the product is given to children to play with.

- During the game, persons and animals must be well clear of the throwing area. Play the game outdoors only and make sure there is sufficient space around the playing field.
- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition!
- Check the wooden pieces after each game for splinters or other damage. Remove the damage with suitable sandpaper before a new game.

Assembly (Fig. A)

1. Choose a suitable surface such as a level area of sand, gravel or lawn.
2. Place the kubbs close together in the following order:
1st row: 1, 2
2nd row: 3, 10, 4
3rd row: 5, 11, 12, 6
4th row: 7, 9, 8

Note: the distance from the kubbs to the toss line should be approx. 4m.

Rules of the game

- Determine which player will begin.
- Determine the order of turns. Each player has one toss per round.
- Once a kubb has been knocked over, the player receives the number of points depicted on the kubb. If more than one kubb is knocked over during one toss, the number of kubbs knocked over is offset.
- A kubb does not count if it is not lying horizontally on the ground.
- The kubbs must be stood up at the exact spot where they were knocked over before the next player is up. The kubbs must not be moved.
- A player is eliminated if they do not hit any kubbs for three consecutive rounds.
- The first player to reach 50 points is the winner. There is a penalty for more than 50 points. This player's score is reduced to 25 points.

Special rules, strategies and tips can be found in the game's literature.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature. Clean only with water and wipe dry afterwards with a cloth. **IMPORTANT!** Never clean the product with harsh cleaning agents.

Carry bag:



Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions.

The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts subject to normal wear and tear that are thus considered wear parts (e.g. batteries) or fragile parts such as switches, rechargeable batteries, or parts made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 400224_2107

(GB) Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

(IE) Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison

12 kubbs

1 lanceur

1 sac de transport

1 notice d'utilisation

Utilisation conforme à sa destination

Cet article est un jouet pour enfants à partir de 4 ans destiné à un usage privé. Cet article est un jeu destiné à plusieurs joueurs.

Caractéristiques techniques



Date de fabrication (mois/année) :
01/2022

CE Delta-Sport Handelskontor GmbH déclare par la présente que cet article répond aux exigences essentielles et aux autres dispositions en vigueur suivantes :

2009/48/CE – Directive relative à la sécurité des jouets



Consignes de sécurité

- Attention. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Danger de strangulation. Longue corde.
- Les enfants ne peuvent jouer avec l'article que sous la surveillance d'adultes.

- Attention. Les matériaux d'emballage et de fixation ne font pas partie du jouet et doivent toujours être retirés pour des raisons de sécurité avant de donner l'article aux enfants pour jouer.
- Aucune personne et aucun animal ne doit se trouver sur le terrain de jeu pendant une partie en cours. Jouez uniquement à l'extérieur et veillez à ce qu'il y ait suffisamment d'espace autour de la zone de jeu.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé ou usé. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- Contrôlez l'absence d'éclats ou d'autres dommages sur les lanceurs après chaque partie. Avant de commencer une nouvelle partie, éliminez les dommages avec du papier de verre adapté.

Montage (fig. A)

1. Choisissez un sol adapté, comme une surface plane recouverte de sable, de graviers ou une pelouse.
2. Placez les Kubbs dans l'ordre suivant :
1er rang : 1, 2
2e rang : 3, 10, 4
3e rang : 5, 11, 12, 6
4e rang : 7, 9, 8

Remarque : la distance entre les Kubbs et la ligne de lancer doit être d'env. 4 m.

Règles du jeu

- Choisissez le joueur qui commence.
- Déterminez l'ordre de passage des joueurs pour lancer. Chaque joueur a le droit à un lancer par manche.
- Lorsqu'un Kubb est renversé, le joueur obtient le nombre de points inscrits sur le Kubb. Si plusieurs Kubbs sont renversés, le nombre des Kubbs renversés est compté.
- Un Kubb ne compte pas s'il n'est pas à l'horizontale le long du sol.
- Avant de passer au prochain joueur, les Kubbs doivent être placés exactement là où ils sont tombés au sol. Les Kubbs ne peuvent pas être déplacés.
- Lorsqu'un joueur loupe ses trois lancers, il est éliminé.

- Le premier joueur qui comptabilise 50 points gagne. Des points de pénalité sont appliqués si le score dépasse 50 points. Votre résultat est réduit à 25 points.

Vous trouverez des règles spécifiques, des stratégies et des conseils dans une documentation spécialisée.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante. Nettoyez uniquement avec de l'eau puis essuyez avec un chiffon de nettoyage.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Sac de transport :



Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur.

Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme par ex. les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs, les batteries ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie.

Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 400224_2107

(FR) Service France
Tel. : 0800 919270
E-Mail : deltasport@lidl.fr

(BE) Service Belgique
Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Leveringsomvang

12 x kubb

1 x werpstok

1 x draagtas

1 x gebruiksaanwijzing

Beoogd gebruik

Dit artikel is speelgoed voor kinderen vanaf 4 jaar en ontwikkeld voor particulier gebruik. Bij het artikel gaat het om een spel voor meerdere spelers.

Technische gegevens



Productiedatum (maand/jaar):
01/2022

CE Hierbij verklaart Delta-Sport Handelskontor GmbH dat dit artikel voldoet aan de volgende basiseisen en de overige ter zake doende bepalingen:

2009/48/EG - Speelgoedrichtlijn



Veiligheidstips

- Waarschuwing. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden. Verwurgingsgevaar. Lang koord.
- Kinderen mogen alleen onder toezicht van volwassenen met het artikel spelen.
- Waarschuwing. De verpakking- en bevestigingsmaterialen maken geen onderdeel uit van het speelgoed en moeten uit veiligheidsoverwegingen altijd worden verwijderd voordat kinderen met het artikel gaan spelen.

- De werpzone moet tijdens het spel vrij van personen en dieren zijn. Speel het spel alleen buitenshuis en zorg ervoor dat er voldoende ruimte rond het speelveld is.
- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt!
- Controleer de stokken na elk spel op splinters of andere beschadigingen. Verwijder de beschadigingen met geschikt schuurpapier voordat u aan een nieuw spel begint.

Opbouw (afb. A)

1. Kies een geschikte ondergrond zoals een vlak terrein van zand, grind of gras.
2. Plaats de kubbs dicht bij elkaar in de volgende volgorde:
 - 1e rij: 1, 2
 - 2e rij: 3, 10, 4
 - 3e rij: 5, 11, 12, 6
 - 4e rij: 7, 9, 8

Aanwijzing: de afstand tussen de kubbs en de werplijn moet ca. 4 m bedragen.

Spelregels

- Spreek af welke speler begint.
- Bepaal in welke volgorde de spelers werpen. Per speelronde heeft elke speler één worp.
- Als een kubb omver is gegooid, krijgt de werpende speler het aantal punten dat op de kubb staat afgebeeld. Als er meer dan een kubb omver is gegooid, wordt per omvergegooide kubb één punt gerekend.
- Een kubb geldt alleen als omvergegooid als deze horizontaal op de grond ligt.
- Voordat de volgende speler aan de beurt is, moeten de kubbs precies op de plaats worden neergezet waar ze op de grond zijn gevallen. De kubbs mogen niet worden verschoven.
- Als een speler drie keer achter elkaar niets raakt, is deze uitgeschakeld.
- De speler die als eerste 50 punten behaalt, heeft gewonnen. Als u meer dan 50 punten behaalt, krijgt u strafpunten. Uw score loopt terug naar 25 punten.

Raadpleeg voor speciale regels, strategieën en tips de vakliteratuur.

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon op kamertemperatuur. Reinig alleen met water en veeg vervolgens droog met een schoonmaakdoek.

BELANGRIJK! Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.

Draagtas:



Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het artikel werd met de grootste zorgvuldigheid en onder permanent toezicht geproduceerd. De firma DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH verleent particuliere eindklanten op dit artikel drie jaar garantie, te rekenen vanaf de datum van aankoop (garantietermijn) en dit op grond van de volgende bepalingen. De garantie geldt alleen voor materiaal- en verwerkingsfouten.

De garantie is niet van toepassing op onderdelen die aan een normale slijtage onderhevig zijn en daarom als niet-slijtvaste onderdelen te beschouwen zijn (bv. batterijen) en evenmin op breekbare onderdelen, bv. schakelaars, accu's of onderdelen die van glas gemaakt zijn. Uit de garantie voortvloeiende claims zijn uitgesloten als het artikel onvakkundig, verkeerd of niet in het kader van de voorziene bepaling of in het kader van het voorziene gebruiksdoeleinde gebruikt werd of indien richtlijnen in de gebruiksaanwijzing niet in acht genomen werden, tenzij de eindklant aantoonde dat er sprake is van een materiaal- of verwerkingsfout die niet op één van de hoger vermelde omstandigheden gebaseerd is.

Uit de garantie voortvloeiende claims kunnen alleen tijdens de garantietermijn op vertoon van de originele kassabon ingediend worden. Gelieve daarom de originele kassabon te bewaren. De garantietermijn wordt door eventuele reparaties op grond van de garantie, wettelijke waarborg of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Gelieve u bij klachten in eerste instantie tot de hieronder vermelde servicehotline te richten of met ons per e-mail contact op te nemen. Is er sprake van een garantiegeval, dan wordt het artikel door ons – naar onze keuze – voor u gratis gerepareerd, wordt het vervangen of wordt de aankoopsom terugbetaald. Verdere rechten op grond van de garantie bestaan niet.

Uw wettelijke rechten, in het bijzonder rechten op garantie tegenover de betreffende verkoper, worden door deze garantie niet beperkt.

IAN: 400224_2107

(BE) Service België
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.be

(NL) Service Nederland
Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymują Państwo towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.



Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję użytkownika.

Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję użytkownika należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

Zakres dostawy

12 x kubb

1 x zbijak

1 x torba

1 x instrukcja użytkownika

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt jest zabawką dla dzieci od 4. roku życia i jest przeznaczony do użytku prywatnego. Ten produkt to gra wieloosobowa.

Dane techniczne



Data produkcji (miesiąc/rok):

01/2022

CE Firma Delta-Sport Handelskontor GmbH oświadcza, że niniejszy produkt spełnia najważniejsze wymagania oraz jest zgodny z podanymi poniżej wytycznymi:

2009/48/WE – dyrektywa w sprawie bezpieczeństwa zabawek



Wskazówki bezpieczeństwa

- Ostrzeżenie. Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 36 miesięcy. Niebezpieczeństwo zadziergnięcia. Długa linka.

- Dzieci mogą bawić się tym produktem tylko pod opieką dorosłych.
- Ostrzeżenie. Wszelkie materiały opakowaniowe lub służące do mocowania nie stanowią części tego produktu i przed przekazaniem go dzieciom do zabawy należy je usunąć ze względów bezpieczeństwa.
- Podczas gry w strefie rzutu nie mogą przebywać żadne osoby ani zwierzęta. Należy grać w tę grę wyłącznie na świeżym powietrzu i zapewnić wystarczająco wolnego miejsca wokół pola gry.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jest w idealnym stanie!
- Przed każdą rozgrywką należy sprawdzić drewniane elementy pod kątem odłamków lub innych uszkodzeń. Przed kolejną rozgrywką należy usunąć uszkodzenia za pomocą odpowiedniego papieru ściernego.

Montaż (rys. A)

1. Wybrać odpowiednie podłoże, np. płaską powierzchnię z piasku lub żwiru czy też trawnik.
2. Ustawić Kubby (kręgle) blisko obok siebie w następującej kolejności:
 1. rząd: 1, 2
 2. rząd: 3, 10, 4
 3. rząd: 5, 11, 12, 6
 4. rząd: 7, 9, 8

Wskazówka: odstęp pomiędzy Kubkami a linią rzutu powinien wynosić ok. 4 m.

Reguły rozgrywki

- Należy wspólnie ustalić, który gracz rozpocznie rozgrywkę.
- Ustalić kolejność oddawania rzutów przez graczy. Każdy gracz ma jeden rzut na rundę.
- Jeśli jakiś Kubb zostanie przewrócony, gracz otrzymuje liczbę punktów zapisaną na tym Kubbie. Jeśli przewrócony zostanie więcej niż jeden Kubb, podliczana jest liczba przewróconych Kubków.
- Kubb nie liczy się, jeśli nie leży poziomo na podłożu.

- Przed rzutem następnego gracza należy ponownie ustawić Kubby dokładnie w tych miejscach, w których upadły na podłoże. Nie można przesuwac Kubbów.
- Jeśli graczowi trzy razy z rzędu nie uda się trafić, odpada z gry.
- Wygrywa gracz, który jako pierwszy uzyska 50 punktów. Za przekroczenie liczby 50 punktów naliczane są punkty karne. Liczba punktów jest zmniejszana do 25.

Reguły szczególne, strategie i wskazówki można znaleźć w fachowej literaturze.

Przechowywanie, czyszczenie

Podczas nieużywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej. Czyścić wyłącznie wodą, a następnie wytrzeć do sucha ściereczką. **WAŻNE!** Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.

Torba transportowa:



Uwagi odnośnie recyklingu

Artykuł oraz materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnymi przepisami obowiązującymi w danym miejscu. Materiały opakowaniowe, jak np. worki foliowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci. Materiał opakowaniowy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Zutilizować produkt i opakowanie w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu do przetwórstwa wtórnego (recyklingu). Kod składa się z symbolu, który powinien odzwierciedlać cykl odzysku, oraz numeru oznaczającego materiał.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej

Artykuł został wyprodukowany z najwyższą starannością i pod stałą kontrolą. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH przyznaje klientowi końcowemu na niniejszy artykuł trzy lata gwarancji od daty zakupu (okres gwarancyjny) z zastrzeżeniem poniższych postanowień. Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych i wad wykonania. Gwarancja nie obejmuje części, które podlegają normalnemu zużyciu i z tego względu należy je traktować jako części zużywalne (np. baterie) i nie obejmuje części kruchych, np. przełączników, akumulatorów ani części wykonanych ze szkła.

Wyklucza się roszczenia z tytułu niniejszej gwarancji w przypadku użycia artykułu w sposób niewłaściwy lub sprzeczny z jego przeznaczeniem lub w sposób wykraczający poza przewidziane przeznaczenie lub poza przewidziany zakres użytkowania lub jeśli wytyczne zawarte w instrukcji obsługi nie były przestrzegane, chyba że klient końcowy udowodni istnienie wady materiałowej lub wady wykonania, która nie wynika z podanych wyżej przyczyn.

Roszczenia z tytułu gwarancji można zgłaszać wyłącznie w okresie gwarancyjnym za okazaniem oryginalnego dowodu zakupu. Prosimy zatem zachować oryginalny dowód zakupu! W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosimy skontaktować się z nami najpierw za pośrednictwem podanej poniżej infolinii serwisowej lub drogą e-mailową. W przypadku objętym gwarancją artykuł zostanie – według naszego uznania – bezpłatnie naprawiony, wymieniony lub nastąpi zwrot ceny zakupu. Z gwarancji nie wynikają żadne inne prawa.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza Państwa ustawowych praw, w szczególności roszczeń gwarancyjnych wobec danego sprzedawcy. W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 400224_2107

 Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: deltasport@lidl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznámte s tímto výrobkem.



Pozorně si přečtete následující návod k použití.

Používejte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.

Obsah balení

12 x kubk

1 x házečí kolík

1 x taška

1 x návod k použití

Použití dle určení

Tento výrobek je hračka pro děti od 4 let, je určen jen pro soukromé použití. Výrobek je hrou pro více hráčů.

Technické údaje



Datum výroby (měsíc/rok):

01/2022

CE Společnost Delta-Sport Handelskontor GmbH tímto prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s následujícími základními požadavky a ostatními příslušnými ustanoveními: 2009/48/ES – Směrnice o bezpečnosti hraček



Bezpečnostní pokyny

- Upozornění. Nevhodné pro děti mladší 36 měsíců. Nebezpečí úskrcení. Dlouhá šňůra.
- Děti si smí s výrobkem hrát pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Upozornění. Veškeré balící a upevňovací materiály nejsou součástí hračky a musí být z bezpečnostních důvodů odstraněny předtím, než si děti s výrobkem začnou hrát.

- Na házečím poli se během hry nesmí vyskytovat žádné osoby ani zvířata. Hrajte hru pouze venku a dbejte přítom na dostatečně velký prostor okolo herního pole.
- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebený. Tento výrobek se smí používat pouze v bezvadném stavu!
- Po každé hře zkontrolujte, zda se z kolíků neuvolňují třísky nebo nejsou jinak poškozené. Před další hrou odstraňte poškození vhodným brusným papírem.

Sestavení (obr. A)

1. Vyberte vhodný podklad, např. rovnou plochu s pískem či štěrkem nebo trávnik.
2. Postavte kuby těsně za sebe v následujícím pořadí:
 1. řada: 1, 2
 2. řada: 3, 10, 4
 3. řada: 5, 11, 12, 6
 4. řada: 7, 9, 8

Upozornění: Vzdálenost mezi kuby a čárou odhozu by měla být cca 4 m.

Pravidla hry

- Domluvte se, který hráč začne.
- Domluvte si pořadí hráčů. Každý hráč má v každém kole jeden hod.
- Pokud se kubk převrhne, získá hráč počet bodů zobrazený na kubku. Pokud se převrhne více než jeden kubk, počet převržených kubků se sečte.
- Pokud kubk neleží vodorovně na zemi, nepočítá se.
- Než začne hrát další hráč, musí se kubby postavit přesně na místě, kde spadly na zem. Kubby se nesmí přesouvat.
- Pokud se hráč třikrát za sebou netrefí, vypadne.
- Vyhrává hráč, který jako první dosáhne 50 bodů. Za více než 50 bodů se počítají trestné body. Váš počet bodů se sníží na 25.

Zvláštní pravidla, strategie a tipy naleznete v odborné literatuře.

Uskladnění, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě. Čistěte pouze vodou a následně ořete do sucha hadříkem.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Přenosná taška:



Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů. Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Likvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci.

Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování.

Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají normálnímu opotřebením, a proto je nutné na ně pohlížet jako na rychle opotřebitelné díly (např. baterie), a na křehké díly, např. vypínače, akumulátory nebo díly vyrobené ze skla.

Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určení nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplývají z některé výše uvedených okolností.

Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uschovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro vyměněné a opravené díly.

Při reklamacích se prosím obraťte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamáce, výrobek Vám - dle naší volby - bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu.

Další práva ze záruky nevznikají.

Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 400224_2107



Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.



Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Rozsah dodávky

12 x kubb

1 x drievko na hádzanie

1 x taška na nosenie

1 x návod na používanie

Určené použitie

Výrobok je hračka pre deti od 4 rokov a bola vyvinutá na súkromné použitie. Tento výrobok je hra pre viacerých hráčov.

Technické údaje



Dátum výroby (mesiac/rok):

01/2022

CE Spoločnosť Delta-Sport Handelskontor GmbH týmto vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade s nasledujúcimi základnými požiadavkami a ostatnými príslušnými ustanoveniami:

2009/48/ES – Smernica o bezpečnosti hračiek



Bezpečnostné pokyny

- Upozornenie. Nevhodné pre deti vo veku do 36 mesiacov. Nebezpečenstvo uškrtenia. Dlhá šnúra.
- Deti sa s výrobkom smú hrať len pod dohľadom dospelých osôb.
- Upozornenie. Všetky obalové a upevňovacie materiály nie sú súčasťou hračky a je potrebné ich z bezpečnostných dôvodov odstrániť vždy predtým, než sa výrobok odovzdá deťom na hranie.

- V priestore, v ktorom sa hádže, sa nesmú nachádzať osoby ani zvieratá. Hru hrajte len na voľnom priestranstve a dbajte na dostatok priestoru okolo hracieho poľa.
- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný. Výrobok sa smie používať len v bezchybnom stave!
- Po každej hre skontrolujte drievka, či nemajú triesky alebo nevykazujú iné známky poškodenia. Pred začatím novej hry odstráňte poškodenia pomocou vhodného brúsneho papiera.

Postavenie (obr. A)

1. Zvoľte vhodný povrch, ako sú napr. rovná plocha z piesku, štrku alebo trávnik.
2. Postavte kubby tesne vedľa seba v nasledujúcom poradí:
Rad 1: 1, 2
Rad 2: 3, 10, 4
Rad 3: 5, 11, 12, 6
Rad 4: 7, 9, 8

Upozornenie: Rozstup medzi kubbmí a čiarou, od ktorej sa hádže, by mal byť cca 4 m.

Pravidlá hry

- Dohodnite sa, ktorý hráč začne.
- Určite poradie, v ktorom budú hráči hádzať. Každý hráč má v jednom hracom kole jeden hod.
- Pri zhodení jedného kubbu sa zaráta počet bodov, ktorý je zobrazený na kubbe. Pri zhodení viacerých kubbov sa započíta počet zhodených kubbov.
- Keď kubb neleží vodorovne na zemi, neráta sa.
- Predtým, než je na rade ďalší hráč, sa musia postaviť všetky kubby presne na mieste, na ktorom boli zhodené. Kubby sa nesmú posúvať.
- Ak sa hráč netrafi trikrát za sebou, je vylúčený z hry.
- Hráč, ktorý získá 50 bodov ako prvý, vyhráva. Za viac ako 50 bodov sú trestné body. Ich počet bodov sa znižuje na 25 bodov.

Osobitné pravidlá, stratégie a tipy si vyhľadajte v odbornej literatúre.

Skladovanie, čistenie

Pri nepoužívaní skladujte výrobok vždy suchý a čistý pri izbovej teplote. Čistíte iba vodou a následne utrite dosucha čistiacou handričkou. **DÔLEŽITÉ!** Výrobok nikdy nečistíte ostrými čistiacimi prostriedkami.

Taška na nosenie:



Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia.

Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Výrobok bol vyrobený veľmi starostlivo a pod stálou kontrolou. Na tento výrobok poskytuje DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH súkromným koncovým užívateľom trojročnú záruku odo dňa kúpy (záručná lehota) po splnení nasledovných podmienok. Záruka platí len na chyby materiálu a spracovania. Záruka sa netýka dielov, ktoré podliehajú bežnému opotrebeniu a preto ich možno považovať za opotrebitelné diely (napr. batérie), ako aj krehkých dielov, napr. vypínače, akumulátory alebo diely, ktoré sú vyrobené zo skla.

Nároky z tejto záruky zanikajú, keď sa výrobok používal neodborne alebo nesprávne, mimo určenia na používanie alebo určeného rozsahu používania alebo neboli dodržané pokyny návodu na obsluhu, s výnimkou, že koncový užívateľ preukáže, že ide o chybu materiálu alebo spracovania, ktorá nebola spôsobená niektorou z hore uvedených okolností.

Záruku je možné uplatniť len počas záručnej lehoty po predložení originálu pokladničného dokladu. Originál pokladničného dokladu preto prosím uschovajte. Záručná doba sa kvôli prípadným záručným opravám, zákonnej záruke alebo ako obchodné gesto nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené diely.

Pri reklamáciách sa prosím najskôr obráťte na dole uvedenú Service-Hotline alebo sa s nami spojte prostredníctvom e-mailu. Ak sa jedná o záručný prípad, výrobok – podľa našej voľby – bezplatne opravíme, vymeníme alebo vrátime kúpnu cenu. Ďalšie práva zo záruky nevyplývajú. Vaše zákonné práva, hlavne nároky na záručné plnenie voči príslušnému predajcovi, nie sú touto zárukou obmedzené.

IAN: 400224_2107

SK Servis Slovensko
Tel.: 0850 232001
E-Mail: deltasport@lidl.sk

¡Enhorabuena!

Con su compra se ha decidido por un artículo de gran calidad. Familiarícese con el artículo antes de usarlo por primera vez.



Para ello, lea detenidamente las siguientes instrucciones de uso.

Use el artículo solo de la forma descrita y para los campos de aplicación indicados. Conserve estas instrucciones de uso a buen recaudo. Entregue todos los documentos en caso de traspasar el artículo a terceros.

Alcance de suministro

12 bloques
1 barra de lanzamiento
1 bolsa de transporte
1 instrucciones de uso

Uso previsto

Este artículo es un juguete para niños a partir de 4 años de edad y ha sido desarrollado para uso privado. El artículo es un juego para varios jugadores.

Datos técnicos



Fecha de fabricación (mes/año):
01/2022



Por la presente, Delta-Sport Handelskontor GmbH declara que este artículo cumple con los siguientes requisitos básicos y las disposiciones pertinentes:

2009/48/CE - Directiva sobre la seguridad de los juguetes



Indicaciones de seguridad

- Advertencia. No conviene para niños menores de 36 meses. Peligro de estrangulamiento. Cuerda larga.
- Los niños solamente deben jugar con el artículo bajo la supervisión de un adulto.
- Advertencia. Los materiales de embalaje y sujeción no forman parte del juguete y, por motivos de seguridad, se deben retirar antes de dar el artículo a los niños para que jueguen.

- Durante el juego no debe haber personas ni animales en la zona de lanzamiento. Juegue únicamente al aire libre y asegúrese de que haya espacio suficiente alrededor de la zona de juego.
- Compruebe antes de cada uso que el artículo no presenta daños ni desgaste. Solo se debe usar el artículo si se encuentra en un estado óptimo.
- Compruebe antes de cada partida que las piezas de madera no tengan astillas ni otros daños. Antes de cada partida, elimine los daños con un papel de lija.

Montaje (Fig. A)

1. Escoja una superficie adecuada como, por ejemplo, un terreno plano de arena, gravilla o césped.
2. Coloque los bloques en el siguiente orden:
 - 1.º fila: 1, 2
 - 2.º fila: 3, 10, 4
 - 3.º fila: 5, 11, 12, 6
 - 4.º fila: 7, 9, 8

Nota: La distancia entre los bloques y la línea de lanzamiento debe ser de aprox. 4 m.

Reglas del juego

- acuerde qué jugador empezará.
- Determine el orden de lanzamiento de los jugadores. Cada jugador dispone de un lanzamiento por ronda.
- Cuando se derriba un bloque, se obtiene la cantidad de puntos que hay escrita en este. Si se derriba más de un bloque, se suman los puntos de los bloques derribados.
- Los bloques que no queden en horizontal sobre el suelo no cuentan.
- Antes del turno del siguiente jugador, se deben poner de pie los bloques justo en el lugar en que hayan caído. No se deben desplazar los bloques.
- Si un jugador falla tres veces seguidas, queda eliminado.
- El primer jugador en obtener 50 puntos gana. Hay puntos de penalización en caso de superar los 50 puntos. El recuento de puntos se reduce a 25.

En literatura especializada se pueden encontrar reglas especiales, estrategias y consejos.

Almacenamiento, limpieza

Si no va a utilizarlo, almacene siempre el artículo seco y limpio y a temperatura ambiente. Limpie solo con agua y después seque con un paño de limpieza.

¡IMPORTANTE! No lo limpie con productos de limpieza agresivos.

Bolsa de transporte:



Indicaciones para la eliminación

Elimine el artículo y el material de embalaje conforme a la normativa legal local en la actualidad. No deje material de embalaje, como bolsas de plástico, en manos de niños. Guarde el material de embalaje en un lugar inaccesible para éstos.



Desheche los productos y embalajes de manera respetuosa con el medio ambiente.



El código de reciclaje sirve para identificar diversos materiales para reincorporarlos en el ciclo de reciclaje.

El código consta del símbolo de reciclaje, el cual debe reflejar el ciclo de recuperación, y de un número que identifica el material.

Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

El artículo ha sido fabricado con gran esmero y sometido a controles constantes. Para el mismo, DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH ofrece a los clientes finales particulares una garantía de tres años a contar desde la fecha de compra (periodo de garantía) con arreglo a las condiciones que se exponen a continuación.

La garantía tiene validez únicamente para fallos del material y fabricación. La garantía no cubre las piezas sometidas a un desgaste normal, las cuales se consideran piezas de desgaste (p. ej., pilas) así como tampoco piezas frágiles como, p. ej., interruptores, baterías o piezas fabricadas en vidrio o cristal.

Se excluyen derechos derivados de esta garantía, si se ha realizado un uso incorrecto o abusivo del artículo o que no se encuentre dentro del marco del uso o ámbito de uso previstos o si no se ha observado lo recogido en el manual de instrucciones, a no ser que el cliente final demuestre que existen fallos del material o fabricación no derivados de una de las circunstancias expuestas anteriormente.

Las demandas derivadas de la garantía sólo podrán presentarse dentro del periodo de garantía exhibiendo el comprobante de compra original. Le rogamos, por ello, que conserve el comprobante de compra original. El periodo de garantía no se verá prolongado por ningún tipo de reparación realizada con motivo de la garantía, la garantía legal o como gesto de buena voluntad. Esto se aplica también a las piezas sustituidas o reparadas.

Por favor, dirija sus quejas primero a la línea telefónica del servicio de atención al cliente que se indica a continuación o póngase en contacto con nosotros por correo electrónico. Si el caso está cubierto por la garantía, a nuestra elección, repararemos o cambiaremos gratuitamente el artículo o le restituiremos el precio de compra del mismo. De la garantía no se derivan otros derechos.

Esta garantía no limitará sus derechos legales, especialmente los derechos de garantía frente al vendedor correspondiente.

IAN: 400224_2107

Servicio España
Tel.: 900 984 989
E-Mail: deltasport@idl.es

Hjertelig tillykke!

Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Lær produktet at kende, inden du bruger det første gang.



Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredjepart.

Leveringsomfang (fig. A)

12 x kubb

1 x kastepind

1 x bæretaske

1 x brugervejledning

Bestemmelsesmæssig brug

Artiklen er legetøj beregnet til børn fra 4 år og er udviklet til privat brug. Artiklen er et spil til flere spillere.

Tekniske data



Fremstillingsdato (måned/år):

01/2022

CE Hermed erklærer Delta-Sport Handelskontor GmbH, at denne artikel er i overensstemmelse med følgende grundlæggende krav og de øvrige gældende bestemmelser:

2009/48/EF - legetøjsdirektiv



Sikkerhedsanvisninger

- Advarsel. Ikke egnet til børn under 36 måneder. Stranguleringsfare. Lang snor.
- Børn må kun lege med artiklen under opsyn af voksne.
- Advarsel. Alt emballage- og fastgøringsmateriale betragtes ikke som en del af legetøjet og skal af sikkerhedsmæssige årsager altid fjernes, før artiklen gives til børn til at lege med.

- Kasteområdet skal være frit for personer og dyr under spillet. Spil kun spillet udendørs, og sørg for tilstrækkelig plads omkring banen.
- Kontroller artiklen for skader og slitage inden hver brug. Artiklen må kun anvendes i fejlfri stand!
- Kontroller træklodserne for splinter og andre skader efter hvert spil. Fjern skaderne ved hjælp af egnet sandpapir før næste spil.

Opstilling (fig. A)

1. Vælg et egnet underlag, f.eks. et jævnt område med sand, grus eller græs.
2. Stil kubbene op tæt ved siden af hinanden i følgende rækkefølge:
 1. række: 1, 2
 2. række: 3, 10, 4
 3. række: 5, 11, 12, 6
 4. række: 7, 9, 8

Bemærk: Afstanden mellem kubbe og kastelinje skal være ca. 4 m.

Spilleregler

- Find ud af, hvilken spiller der begynder.
- Bestem spillernes kasterækkefølge. Hver spiller har et kast pr. runde.
- Hvis en kubb bliver væltet, får man det antal point, der er vist på kubbene. Hvis man vælter mere end en kubb, bliver antal point for de væltede kubbe lang sammen.
- En kubb tæller ikke, hvis den ikke ligger vandret på jorden.
- Inden næste spillers tur skal kubbene stilles op igen nøjagtig på det sted, hvor de faldt på jorden. Kubbene må ikke flyttes.
- Hvis en spiller ikke rammer tre gange i træk, er han ude.
- Den første spiller som når 50 point, har vundet. For mere end 50 point får man strafpoint. Pointtallet bliver reduceret til 25 point.

Specialregler, strategier og tips findes i faglitteraturen.

Opbevaring, rengøring

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug. Rengør kun med vand, og tør efter med et viskestykke.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skrappe rengøringsmidler.

Bæretaske:



Henvisninger vedr. bortskaffelse

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Embalagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen utilgængeligt for børn.



Bortskaf produkter og emballage miljørigtigt.



Genbrugskoden anvendes til mærkning af forskellige materialer med henblik på genvinding.

Koden består af genbrugssymbolet – som afspejler genvindingskredsløbet – og et nummer, der kendetegner materialet.

Oplysninger om garanti og servicehåndtering

Varen er fremstillet med største omhu og under løbende kontrol. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH yder private slutkunder tre års garanti på varen fra købsdato (Garantifrist) i henhold til følgende bestemmelser. Garantien gælder kun for materiale- og fremstillingsfejl. Garantien omfatter ikke dele, der er udsat for normal slid og derfor skal betragtes som sliddele (f.eks. batterier) og ikke skrøbelige dele, f.eks. kontakter, genopladelige batterier eller dele, der er fremstillet af glas.


Garantien kan ikke gøres gældende, hvis varen er blevet anvendt ukorrekt eller uagtsomt eller til andre formål end det tilsigtede eller i det tilsigtede omfang. Garantien bortfalder ligeledes ved manglende overholdelse af anvisningerne i betjeningsvejledningen. Kunden skal kunne påvise, at der er tale om materiale- eller fremstillingsfejl og ikke fejl som følge af ovenstående omstændigheder.

Garantien kan kun gøres gældende i garanti-perioden mod fremvisning af original kvittering. Gem derfor den originale kvittering. Garantiperioden forlænges ikke i tilfælde af reparation i henhold til garantien, den lovpligtige garanti eller pr. kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele.

I tilfælde af klager er det muligt at kontakte nedenstående servicelinje eller kontakte os pr. e-mail. Ved garantisager vil vi efter eget skøn reparere varen uden beregning, ombytte varen eller refundere købsprisen. Der er ingen yderligere rettigheder under garantien.

Dine lovmæssige rettigheder, herunder navnlig garantikrav over for sælger, indskrænkes ikke som følge af denne garanti.

IAN: 400224_2107

 Service Danmark
Tel.: 32 710005
E-Mail: deltasport@lidl.dk

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



01/2022

Delta-Sport-Nr.: HO-10312

11.04.2021 / PM 1:23

IAN 400224_2107

